



Instructions pour mises à jour

Tome VII – Matériaux

mise à jour 5 – septembre 1997

Pages liminaires

À enlever		À insérer	
page	date	page	date
Demande de renseignements – propositions	96 09 04	Demande de renseignements – propositions	97 06 27
Tables des matières des autres publications	—	Tables des matières des autres publications	—

Pages de chapitres du tome

Chapitre	À enlever		À insérer		Remarques
	page	date	page	date	
Notes générales	21 à 23	96 09 23	21 à 23	97 06 27	Correction, section 5, ajouter 2 organismes cités dans les normes : NAVWEPS et FTMS, modifier l'adresse de l'ACI.
2	norme 2101 1 à 4	96 09 23	norme 2101 1 à 4	97 06 27	Correction, figure 2101-1, changer «grosseur des tamis» pour «ouverture des tamis», section 4.2.1, 2 ^e alinéa, remplacer «99 %» par «100 %», 4 ^e alinéa, remplacer «1 %» par «0 %».
3	Table des matières 1 à 3	96 09 23	Table des matières 1 à 3	97 06 27	
3	norme 3101 1 à 8	96 09 23	norme 3101 1 à 8	97 06 27	Correction, section 2 et texte, modifier les codes des normes CSA, tableau 3101-3, modifier la catégorie des gros granulats de 2 à 1, supprimer les notes 1 et 2, tableau 3101-5, types VIII et IX, modifier pour «Poutre en béton précontraint préfabriquée en usine», ajouter la note 3 et décaler les autres notes.
3	norme 3201 1 à 6	96 09 23	norme 3201 1 à 6	97 06 27	Correction, section 2 et texte, modifier les codes des normes CSA, tableau 3201-3, supprimer la note 1.
3	norme 3301 1 à 6	96 09 23	norme 3301 1 à 6	97 06 27	Correction, section 2 et texte, modifier les codes des normes CSA, tableau 3301-3, supprimer la note 1.
3	norme 3403 1 à 4	95 05 26	norme 3403 1 à 4	97 06 27	Correction, section 2 et texte, modifier les codes des normes CSA.
3	norme 3601 1 et 2	95 05 26	norme 3601 1 et 2	97 06 27	Correction, section 2 et texte, modifier les codes des normes CSA.
			norme 3901 1 à 4	97 06 27	Ajout, nouvelle norme.



Pages de chapitres du tome

Chapitre	À enlever		À insérer		Remarques
	Page	Date	Page	Date	
4	Table des matières 1 et 2	96 09 23	Table des matières 1 et 2	97 06 27	
4	norme 4101 1 à 3	96 09 23	norme 4101 1 à 3	97 06 27	Correction, section 2, éliminer les normes BNQ et remplacer par les méthodes d'essais LC, éliminer les normes ASTM D5 et D2171, citer correctement les méthodes d'essais LC 25-003 et LC 25-005, tableau 4101-1, éliminer la note 2.
4	norme 4104 1	96 09 23	norme 4104 1	97 06 27	Correction, section 2, éliminer les normes BNQ et remplacer par les méthodes d'essais LC, section 4, modifier type 2 pour 4, type 3 pour 2, type 4 pour 3.
4	norme 4105 1 à 5	96 09 23	norme 4105 1 à 5	97 06 27	Correction, sections 2, 5.4 et tableau 4105-2, citer correctement les méthodes d'essais LC 25-004 et LC 25-005, section 5.1, émulsions cationiques, ajouter la référence à NQ 2320-075, section 5.4, modifier la dernière phrase, tableau 4105-5, essais sur résidu, spécifier viscosité cinématique.
4	norme 4201 1 à 6	96 09 23	norme 4201 1 à 6	97 06 27	Correction, modifier le titre, section 2 et texte, remplacer les normes BNQ par les méthodes d'essais LC, citer correctement la norme CSA, section 3, ajouter la définition du granulat bitumineux, section 5.2, ajouter les notes 2 et 3, supprimer le 7 ^e alinéa et modifier l'information relative à la formule théorique, section 5.3, remplacer «Liants bitumineux» par «bitumes», tableau 4201-1, ajouter à la note 1 «ou 80 % dans les cas d'enrobé recyclé», éliminer l'exigence de tenue à l'eau pour EB-5 et CH-10.
4			norme 4202 1 à 6	97 06 27	Ajout, nouvelle norme.
4	norme 4301 1 à 4	96 09 23	norme 4301 1 à 4	97 06 27	Correction, section 2, citer correctement la norme CSA, section 4.2, éliminer le mot «monocouche», section 5.1, 9 ^e alinéa, éliminer «et le degré de propreté», section 5.3.2, ajouter à la fin «pour les fuseaux de spécification TS1, TS2, TS3 et TS4, tableau 4301-2, modifier le tableau en fonction des fuseaux de spécification.
4	norme 4401 1	96 09 23	norme 4401 1	97 06 27	Correction, sections 2 et 4.2, citer correctement la méthode d'essai LC 25-006.
5	norme 5201 1	95 05 26	norme 5201 1	97 06 27	Correction, section 4.1, éliminer le second paragraphe.



Pages de chapitres du tome

Chapitre	À enlever		À insérer		Remarques
	Page	Date	Page	Date	
6	norme 6201 3	95 09 23	norme 6201 3	96 09 23	Correction, modifier la date 95-09-23 pour 96-09-23.
7	Table des matières 1 et 2	95 05 26	Table des matières 1 et 2	97 06 27	
7	norme 7102 1 et 2	95 05 26	norme 7102 1 et 2	97 06 27	Correction, insérer le nouveau tableau 7102-1 et modifier le tableau 7102-1 pour 7102-2.
7	norme 7201 1	95 05 26	norme 7201 1	97 06 27	Correction, sections 2 et 3, rajouter P pour projet à la norme BNQ.
8	Table des matières 1 à 3	96 09 23	Table des matières 1 à 3	97 06 27	
8	norme 8101 1	95 05 26	norme 8101 1	97 06 27	Correction, section 3.1a), éliminer le mot «manchons».
8	norme 8202 1 et 2	96 09 23	norme 8202 1 et 2	97 06 27	Correction, tableau 8202-2, modifier les codes de couleur de l'isolant.
8	norme 8302 1 à 5	96 09 23	norme 8302 1 à 5	97 06 27	Correction, remplacer le mot «muraux» par le mot «carré».
8			norme 8510 1 à 3	97 06 27	Ajout, nouvelle norme.
9	norme 9101 1 à 5	96 09 23	norme 9101 1 à 6	97 06 27	Correction, section 2, modifier le titre de la norme ASTM, ajouter la norme MTQ 1101, ajouter «Conseil de production végétale du Québec», ajouter une section sur l'échantillonnage et l'analyse des sols et une section sur le sol non-revêtu de terre végétale et décaler les autres sections, sections 4.1, 4.3, 4.5 et 4.7.1, modifier le texte, section 4.10, remplacer le terme «godet» par «multi-cellule», section 4.11, spécifier que l'eau provenant des tourbières ne peut être utilisée, section 4.20, remplacer le terme «godet» par «contenant», tableau 9101-1, modifier le tableau.
10	norme 10102 1 à 8	96 09 23	norme 10102 1 à 9	97 06 27	Correction, section 2, remplacer les normes BNQ par les normes ASTM, section 4.8.1, ajouter une référence au SSPC, section 4.8, ajouter des sections sur la masse volumique, la consistance, le brillant et la teneur en matière volatile et non volatile et renuméroter les autres sections, éliminer les sections 4.8.4 et 4.8.6, sections 4.8.10 et 4.8.13, ajouter les caractéristiques relatives au système CIELAB, tableau 10102-6, éliminer les essais sur la



Pages de chapitres du tome

Chapitre	À enlever		À insérer		Remarques
	Page	Date	Page	Date	
10	norme 10103 1 à 8	96 09 23	norme 10103 1 à 9	97 06 27	<p>résistance aux coulures, sur la composition chimique et sur la composition de matière volatile, modifier certaines exigences et les notes.</p> <p>Correction, remplacer les normes BNQ par les normes ASTM, section 4.8.1, ajouter une référence au SSPC, section 4.8, ajouter des sections sur la masse volumique, la consistance, le brillant et la teneur en matière volatile et non volatile et renuméroter les autres sections, éliminer les sections 4.8.4 et 4.8.6, sections 4.8.10 et 4.8.13, ajouter les caractéristiques relatives au système CIELAB, tableau 10103-4, modifier la 3^e couche pour : résines polyuréthanes d'une épaisseur min. du feuil sec de 50 µm, tableau 10103-6, éliminer les essais sur la résistance aux coulures, sur la composition chimique et la composition de la matière volatile, modifier certaines exigences et modifier les notes.</p>
10	norme 10201 1 à 4	96 09 23	norme 10201 1 à 4	97 06 27	Correction, section 2 et texte, ajouter la norme ASTM D2244, corriger le mot «CIELAB».
10	norme 10202 1 à 3	96 09 23	norme 10202 1 à 3	97 06 27	Correction, section 2 et texte, ajouter la norme ASTM D2244, corriger le mot «CIELAB».
10	norme 10203 1 à 6	96 09 23	norme 10203 1 à 6	97 06 27	Correction, section 2 et texte, rajouter la norme ASTM D2244, corriger le mot «CIELAB».
11	norme 11101 1 à 3	96 09 23	norme 11101 1 à 3	97 06 27	Correction, section 4.1.1.b), éliminer «ou selon les exigences des articles 21 et 36 des Règles de classification pour le bois d'œuvre canadien», section 4.4, remplacer «l'estampillage du bois» par «la marque de l'estampillage sur la pièce de bois».
13	norme 13101 3	96 09 23	norme 13101 3	97 06 27	Correction, tableau 13101-1, transférer la séparation de deux sols de granulométries différentes du type VI au type III.
13	norme 13201 1 à 3	96 09 23	norme 13201 1 à 3	97 06 27	Correction, section 2, éliminer la référence au Federal Test Method Standard 101-C, méthode 2065, tableau 13201-1, résistance min. au poinçonnement, remplacer la méthode 2065 du FTMS 101-C par la norme ASTM D4833, remplacer 225 N par 300 N.
14	Table des matières 1 et 2	96 09 23	Table des matières 1 et 2	97 06 27	



Instructions pour mises à jour

Tome VII – Matériaux

mise à jour 5 – septembre 1997

Pages de chapitres du tome

Chapitre	À enlever		À insérer		Remarques
	Page	Date	Page	Date	
14	Références pour les matériaux non normalisés 1 à 4	96 09 23	Références pour les matériaux non normalisés 1 à 4	97 06 27	Correction, page 2, remplacer «matériaux d'obturation» par «matériaux de colmatage», enlever le mot «Norme» dans le haut des pages 3 et 4.